



MacBook Pro

Vejledning med vigtige
produktoplysninger

Denne *Vejledning med vigtige produktoplysninger* indeholder oplysninger om sikkerhed, håndtering, bortskaffelse og genbrug samt godkendelser og softwarelicensaftale og den begrænsede garanti på et år på din 15" MacBook Pro.



For at undgå skader skal du læse alle nedenstående sikkerhedsoplysninger og instruktioner om brug, før du tager MacBook Pro i brug. Du kan hente en version af MacBook Pro-brugerhåndbogen og den nyeste version af *Vejledning med vigtige produktoplysninger*, hvis du besøger: support.apple.com/da_DK/manuals/macbookpro

Vigtige oplysninger om sikkerhed og håndtering

ADVARSEL: Hvis du ikke overholder disse sikkerhedsinstruktioner, er der risiko for brand, elektrisk stød og personskader eller skader på MacBook Pro og andre genstande.

Indbygget batteri Fjern ikke batteriet fra MacBook Pro. Batteriet må kun udskiftes af en Apple Authorized Service Provider. Hold op med at bruge MacBook Pro, hvis du taber den, eller den bliver knust, bøjet, deformet eller ødelagt. Udsæt ikke MacBook Pro for ekstrem varmpåvirkning fra f.eks. radiatorer eller pejse, hvortemperaturen kan overstige 100°C.

Korrekt håndtering MacBook Pro kan blive meget varm på undersiden ved normal brug. MacBook Pro opfylder kravene til overfladetemperaturer, som er defineret af International Standard for Safety of Information Technology Equipment (IEC 60950-1).

Du bruger computeren på en sikker måde og formindsker risikoen for skader, der skyldes varme, ved at følge disse retningslinjer:

- Anbring MacBook Pro på en stabil overflade, så der er plads til, at luften kan cirkulere under og rundt om computeren.
- Anbring ikke MacBook Pro på en pude eller et andet blødt underlag, da det kan blokere ventilationshullerne.
- Anbring aldrig nogen genstande på tastaturet, når du bruger MacBook Pro.
- Skub ikke nogen genstande ind i ventilationshullerne.
- Hvis du har MacBook Pro liggende på skødet, og den bliver meget varm, skal du fjerne den og anbringe den på en stabil flade.

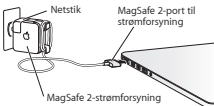
Vand og våde steder Hold MacBook Pro væk fra væsker, f.eks. drikkevarer, håndvaske, badekar, brusere osv. Beskyt MacBook Pro mod fugt og våde omgivelser, f.eks. regn, sne og tåge.

MagSafe 2-strømforsyning på 85 W Brug kun den strømforsyning, der fulgte med MacBook Pro, eller en strømforsyning, som er godkendt af Apple og er kompatibel med dette produkt. Sørg for, at netstikket eller netledningen sidder korrekt i strømforsyningen, før du slutter den til en stikkontakt.

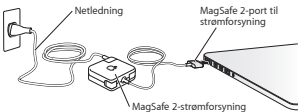
Ved normal brug kan strømforsyningen blive meget varm. MagSafe 2-strømforsyningen opfylder kravene til overfladetemperaturer, som er defineret af International Standard for Safety of Information Technology Equipment (IEC 60950-1).

Du formindsker risikoen for overophedning af strømforsyningen eller for skader, der skyldes varme, ved at gøre et af følgende:

- Sæt strømforsyningen direkte i en stikkontakt.



- Hvis du bruger netledningen, skal du anbringe strømforsyningen på et skrivebord, bord eller på gulvet, hvor der er god ventilation.



Afmonter strømforsyningen, og afmonter alle andre kabler i følgende situationer:

- Hvis du vil rengøre kabinettet (følg den fremgangsmåde, der er beskrevet på den næste side).
- Hvis netledningen eller stikket bliver flosset eller beskadiget på anden vis.
- Hvis MacBook Pro eller strømforsyningen bliver udsat for regn eller fugt, eller hvis der bliver spildt væske på kabinettet.
- Hvis MacBook Pro eller strømforsyningen bliver tabt, hvis kabinettet er beskadiget, eller hvis du mener, at der er behov for service eller reparation.

Porten til MagSafe 2-strømforsyningen (hvor du tilslutter MacSafe-stikket) indeholder en magnet, som kan slette data på kreditkort, iPod og andre enheder. For at bevare dine data skal du undgå at anbringe disse genstande eller andre magnetisk følsomme materialer eller enheder inden for en afstand på 2,5 cm fra porten.

Hvis der kommer snavs i porten til MagSafe 2-strømforsyningen, skal du fjerne det forsigtigt med en tør vatpind.

Specifikationer for MagSafe 2-strømforsyning:

Frekvens: 50-60 Hz, enkeltfase

Spænding: 100 til 240 V

Spænding (udgang): 20 V DC, 4,25 A

Høreskader Der er fare for permanente høreskader, hvis øre- eller hovedtelefoner bruges med høj lydstyrke. Selvom du vænner dig til en høj lydstyrke, så den virker helt normal, kan du få høreskader.

Hvis du oplever ringen for ørerne eller har svært ved at skelne ordene, når folk taler, skal du holde op med at bruge høretelefonerne og få din hørelse undersøgt. Jo højere lydstyrken er, jo kortere tid går der, før din hørelse kan risikere at blive påvirket. Ekspert anbefaler følgende for at undgå høreskader:

- Begræns den tid, du bruger hoved- eller øretelefoner med høj lydstyrke.
- Undgå at skru op for lyden for at overdøve støj fra omgivelserne.
- Skru ned for lyden, hvis du ikke kan høre personer i nærheden, som taler til dig.

Højrisikområder Computeren er ikke beregnet til at blive brugt i atomanlæg, i systemer til luftfartsnavigering og -kommunikation, i flyveledersystemer eller til andre formål, hvor svigt i computersystemer kan føre til dødsfald, personskader eller alvorlige miljømæssige skader.

Driftsgivelser Brug af MacBook Pro uden for disse temperaturudsnit kan have indflydelse på ydeevnen:

Driftstemperatur: 10° til 35° C

Opbevaringstemperatur: -20° til 45° C

Relativ luftfugtighed: 5% til 90% (ikke kondenserende)

Driftshøjde: 0 til 3048 meter

Transportere MacBook Pro Hvis du transporterer MacBook Pro i en taske eller mappe, skal du sørge for, at der ikke er nogen løse genstande, f.eks. mønter og papirclips, der kan komme ind i computerens ventilationshuller eller portene. Hold også alle genstande, som er følsomme over for magnetisk påvirkning, væk fra porten til MagSafe 2-strømforsyning.

Brug af stik og porte Tving aldrig et stik ind i en port. Når du tilslutter en enhed, skal du sikre dig, at der ikke er snavs i porten, at stikket passer til porten, og at du holder stikket korrekt i forhold til porten.

Håndtere glasdele MacBook Pro indeholder glaskomponenter, inklusive skærmen og pegefeltet. Hvis de bliver beskadiget, skal du ikke bruge MacBook Pro, for den er blevet repareret af en Apple Authorized Service Provider.

Opbevare MacBook Pro Hvis du skal stille MacBook Pro væk i længere tid, bør du opbevare den ved stuetemperatur (helst 22° C) og aflade batteriet til 50 procent. Når du opbevarer computeren i længere tid end fem måneder, skal du aflade batteriet til ca. 50 procent. Du bevarer batteriets kapacitet ved at oplade det til ca. 50 procent omkring hver 6. måned.

Ren gøre MacBook Pro Når du vil rengøre MacBook Pro og dens komponenter på ydersiden, skal du først lukke MacBook Pro ned og derefter afmontere strømforsyningen. Brug derefter den medfølgende klud til at tørre det ydre af MacBook Pro af. Undgå, at der kommer væske ind i eventuelle åbninger. Undgå at sprøjte væske direkte på computeren. Brug ikke aerosolspraydåser og opløsnings- eller slibemidler, som kan beskadige kabinettet.

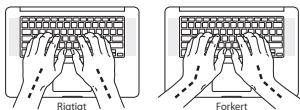
Ren gøre skærmen på MacBook Pro Du rengør skærmen på MacBook Pro ved først at lukke MacBook Pro ned og afmontere strømforsyningen. Fugt den medfølgende klud med lidt vand, og tør skærmen af. Undgå at sprøjte væske direkte på skærmen.

Om ergonomi

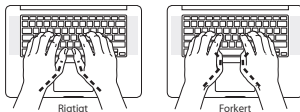
Her er nogle gode råd om, hvordan du indretter en ergonomisk korrekt arbejdsplads.

Tastatur og pegefelt

Når du bruger tastaturet og pegefeltet, skal du sørge for at slappe af i skuldrene. Vinklen mellem over- og underarm skal være ret, og hænder og håndled skal være strakte.



Tryk let på tasterne og pegefeltet. Prøv at lade være med at spænde i hænder og fingre. Lad også være med at bringe tommelfingrene under håndfladerne.



Skift ofte stilling med hænderne for at undgå unødigt belastning af håndledene. Hvis du arbejder længe uden at holde pauser, kan du få smerter i hænder, håndled og arme. Hvis du begynder at få kroniske smerter i hænder, håndled og arme, bør du straks henvende dig til din praktiserende læge.

Mus

Hvis du bruger en mus, skal den bringes i samme højde som tastaturet og inden for rækkevidde.

Stol

Brug en stol, som kan justeres og giver en stabil og behagelig støtte. Juster stolen, så lårene er vandrette, og fødderne hviler fladt på gulvet. Stolens ryglæn skal støtte den nederste del af ryggen (lænden). Følg vejledningen fra producenten, når du skal justere stolens ryglæn, så det passer til dig.

Det kan være nødvendigt at hæve stolen, således at vinklen mellem underarmene og hænderne bliver korrekt i forhold til tastaturet. Hvis det medfører, at fødderne ikke kan hvile fladt mod gulvet, kan du bruge en fodskammel, der kan justeres i højden og vippes. Du kan også sænke skrivebordet. En anden mulighed er at bruge et skrivebord med en forsænket plade til tastaturet.

Indbygget skærm

Juster skærmen, således at synsvinklen er optimal, og lyset reflekteres mindst muligt fra lamper og vinduer. Tving ikke skærmen, hvis den yder modstand. Skærmen er ikke designet til at blive åbnet mere end 135 grader.

Du bør altid justere skærmens lysstyrke og kontrast, når du flytter computeren, eller når belysningen ændres.

Der findes flere oplysninger om ergonomi på internettet: www.apple.com/dk/about/ergonomics

Apple og miljøet

Apple Inc. erkender sit ansvar for at medvirke til at mindske produkternes indvirkning på miljøet.

Der findes flere oplysninger på internettet: www.apple.com/dk/environment

Yderligere oplysninger, service og support

MacBook Pro indeholder ikke nogen dele, som brugeren kan udføre service på. Hvis MacBook Pro skal til service, skal du indlevere den hos en Apple Authorized Service Provider. Du kan finde flere oplysninger om MacBook Pro via Hjælpcenter, ressourcer på internettet, Oplysninger om system og i Apple Hardware Test.

Hjælpcenter

Du kan ofte finde svar på dine spørgsmål og instruktioner og oplysninger om fejlfinding i Hjælpcenter på din Mac. Klik på symbolet for Finder, klik på Hjælp på menulinjen, og vælg Hjælpcenter.

Kilder på internettet

Du kan få oplysninger om service og support ved at gå til www.apple.com/support og vælge dit land på lokalmenuen. Du kan søge i AppleCare Knowledge Base, søge efter softwareopdateringer eller få hjælp fra Apples diskussionsfora.

Oplysninger om system

Brug Oplysninger om system til at få oplysninger om MacBook Pro. Her kan du se, hvilken hardware og software der er installeret, serienummeret og versionen på operativsystemet, hvor megen hukommelse der er installeret osv. Du åbner Oplysninger om system ved at vælge Apple (🍏) > Om denne Mac på menulinjen og klikke på Flere oplysninger.

Apple Hardware Test

Du kan bruge programmet Apple Hardware Test (AHT) til at finde ud af, om der er et problem med en af computerens komponenter, f.eks. hukommelsen eller processoren.

Du bruger Apple Hardware Test på følgende måde:

Afmonter alle eksterne enheder fra computeren, undtagen strømforsyningen. Start computeren igen, og hold tasten D nede, mens computeren starter. Når vinduet med sprogvalg til AHT vises, skal du vælge dit sprog. Tryk på Retur, eller klik på højrepilen. Når hovedmenuen i AHT vises (efter ca. 45 sekunder), skal du følge instruktionerne på skærmen. Hvis AHT finder en fejl, vises der en fejlkode. Skriv fejlkoden ned, før du søger hjælp. Hvis AHT ikke finder en hardwarefejl, kan problemet skyldes en softwarefejl.

AppleCare-service og -support

MacBook Pro leveres med 90 dages teknisk support og et års garanti for hardwarereparation hos en Apple Retail Store eller et autoriseret Apple-reparationscenter som f.eks. en Apple Authorized Service Provider. Du kan udvide dækningen ved at købe AppleCare Protection Plan. Du kan få oplysninger på www.apple.com/support/products eller besøge dit lands websted som vist i tabellen senere i dette afsnit.

Hvis du har brug for yderligere hjælp, kan du via AppleCare-telefonsupport få hjælp til at installere og åbne programmer samt fejlfinding. Ring til det nærmeste supportcenter (de første 90 dage er gratis). Hav købsdatoen og serienummeret på MacBook Pro ved hånden, når du ringer op.

Dine 90 dages gratis telefonsupport begynder på købsdatoen.

Danmark: (45) 70 10 20 07

www.apple.com/support/country

Telefonnumre kan ændres, og lokale og nationale telefonaktaster gælder. Der findes en komplet liste på internettet: www.apple.com/dk/support/contact

Regulatory Compliance Information

FCC Compliance Statement

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. See instructions if interference to radio or television reception is suspected.

Radio and Television Interference

This computer equipment generates, uses, and can radiate radio-frequency energy. If it is not installed and used properly—that is, in strict accordance with Apple's instructions—it may cause interference with radio and television reception.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device in accordance with the specifications in Part 15 of FCC rules. These specifications are designed to provide reasonable protection against such interference in a residential installation. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

You can determine whether your computer system is causing interference by turning it off. If the interference stops, it was probably caused by the computer or one of the peripheral devices.

If your computer system does cause interference to radio or television reception, try to correct the interference by using one or more of the following measures:

- Turn the television or radio antenna until the interference stops.
- Move the computer to one side or the other of the television or radio.
- Move the computer farther away from the television or radio.
- Plug the computer into an outlet that is on a different circuit from the television or radio. (That is, make certain the computer and the television or radio are on circuits controlled by different circuit breakers or fuses.)

If necessary, consult an Apple Authorized Service Provider or Apple. See the service and support information that came with your Apple product. Or consult an experienced radio/television technician for additional suggestions.

Important: Changes or modifications to this product not authorized by Apple Inc. could void the EMC compliance and negate your authority to operate the product.

This product has demonstrated EMC compliance under conditions that included the use of compliant peripheral devices and shielded cables (including Ethernet network cables) between system components. It is important that you use compliant peripheral devices and shielded cables between system components to reduce the possibility of causing interference to radios, television sets, and other electronic devices.

Responsible party (contact for FCC matters only):

Apple Inc. Corporate Compliance
1 Infinite Loop, MS 91-1EMC
Cupertino, CA 95014

Wireless Radio Use

This device is restricted to indoor use when operating in the 5.15 to 5.25 GHz frequency band.

Cet appareil doit être utilisé à l'intérieur.

この製品は、周波数帯域 5.18 ~ 5.32 GHz で動作しているときは、屋内においてのみ使用可能です。

Exposure to Radio Frequency Energy

The radiated output power of the AirPort Extreme technology is below the FCC and EU radio frequency exposure limits. Nevertheless, it is advised to use the wireless equipment in such a manner that the potential for human contact during normal operation is minimized.

FCC Bluetooth® Wireless Compliance

The antenna used with this transmitter must not be colocated or operated in conjunction with any other antenna or transmitter subject to the conditions of the FCC Grant.

Canadian Compliance Statement

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Cet appareil est conforme aux normes CNR exemptes de licence d'Industrie Canada. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences et (2) cet appareil doit accepter toute interférence, y compris celles susceptibles de provoquer un fonctionnement non souhaité de l'appareil.

Bluetooth Industry Canada Statement

This Class B device meets all requirements of the Canadian interference-causing equipment regulations.

Cet appareil numérique de la Class B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

Industry Canada Statement

Complies with the Canadian ICES-003 Class B specifications. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada. This device complies with RSS 210 of Industry Canada.

European Compliance Statement

This product complies with the requirements of European Directives 2006/95/EC, 2004/108/EC, and 1999/5/EC.

Europe–EU Declaration of Conformity



Български Apple Inc. декларира, че това MacBook Pro е в съответствие със съществените изисквания и другите приложими правила на Директива 1999/5/EC.

Česky Společnost Apple Inc. tímto prohlašuje, že tento MacBook Pro je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/ES.

Dansk Undertegnede Apple Inc. erklærer herved, at følgende udstyr MacBook Pro overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Deutsch Hiermit erklärt Apple Inc., dass sich das MacBook Pro in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befinden.

Eesti Käesolevaga kinnitab Apple Inc., et see MacBook Pro vastab direktiivi 1999/5/EÜ põhinõuetele ja nimetatud direktiivis tulenevatele teistele asjakohastele sätetele.

English Hereby, Apple Inc. declares that this MacBook Pro is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Español Por medio de la presente Apple Inc. declara que este MacBook Pro cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.

Ελληνικά Με την παρούσα, η Apple Inc. δηλώνει ότι αυτή η συσκευή MacBook Pro συμμορφώνεται προς τις βασικές απαιτήσεις και τις λοιπές σχετικές διατάξεις της Οδηγίας 1999/5/ΕΚ.

Français Par la présente Apple Inc. déclare que l'appareil MacBook Pro est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Islenska Apple Inc. lýsir því hér með yfir að þetta tæki MacBook Pro fullnægir lágmarkskröfum og öðrum viðeigandi ákvæðum Evróputilskipunar 1999/5/EC.

Italiano Con la presente Apple Inc. dichiara che questo dispositivo MacBook Pro è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Latviski Ar šo Apple Inc. deklarē, ka MacBook Pro ierīce atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.

Lietuvių Šiuo „Apple Inc.“ deklaruoją, kad šis MacBook Pro atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1999/5/EB Direktyvos nuostatas.

Magyar Alulírott, Apple Inc. nyilatkozom, hogy a MacBook Pro megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.

Malti Hawnehkk, Apple Inc., jiddikjara li dan MacBook Pro jikkonforma mal-htigijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn relevanti li hemm fid-Direttiva 1999/5/EC.

Nederlands Hierbij verklaart Apple Inc. dat het toestel MacBook Pro in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.

Norsk Apple Inc. erklærer herved at dette MacBook Pro -apparatet er i samsvar med de grunnleggende kravene og øvrige relevante krav i EU-direktivet 1999/5/EF.

Polski Niniejszym Apple Inc. oświadczam, że ten MacBook Pro są zgodne z zasadniczymi wymogami oraz pozostałymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC.

Português Apple Inc. declara que este dispositivo MacBook Pro está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.

Română Prin prezenta, Apple Inc. declară că acest aparat MacBook Pro este în conformitate cu cerințele esențiale și cu celelalte prevederi relevante ale Directivei 1999/5/CE.

Slovensko Apple Inc. izjavlja, da je ta MacBook Pro skladne z bistvenimi zahtevami in ostalimi ustreznimi določili direktive 1999/5/ES.

Slovensky Apple Inc. týmto vyhlasuje, že toto MacBook Pro spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia Smernice 1999/5/ES.

Suomi Apple Inc. vakuuttaa täten, että tämä MacBook Pro tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Svenska Härmed intygar Apple Inc. att denna MacBook Pro står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

A copy of the EU Declaration of Conformity is available at: www.apple.com/euro/compliance

This equipment can be used in the following countries:

AT	BG	BE	CY	CZ	DK	EE	FI	FR	DE	GR	HU
IE	IT	LV	LT	LU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL
ES	SE	GB	IS	LI	NO	CH					

European Community Restrictions

Français Pour usage en intérieur uniquement. Consultez l'Autorité de Régulation des Communications Electroniques et des Postes (ARCEP) pour connaître les limites d'utilisation des canaux 1 à 13. www.arcep.fr

Korea Warning Statements

대한민국 규정 및 준수

방동위고시에 따른 고지사항

해당 무선설비는 운용 중 전자파손신 가능성이 있음,
이 기기는 인명안전과 관련된 서비스에 사용할 수 없습니다.

B급 기기(가정용 방송통신기자재)

이 기기는 가정용(B급) 전자파적합기기로서 주로
가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지
역에서 사용할 수 있습니다.

Singapore Wireless Certification

Complies with
IDA Standards
DB00063

Taiwan Wireless Statements

無線設備的警告聲明

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、
商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原
設計之特性及功能。低功率射頻電機之使用不得影響飛
航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即
停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信
指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須
忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設
備之干擾。

如有這頻率:

於 5.25GHz 至 5.35GHz 區域內操作之
無線設備的警告聲明

工作頻率 5.250 ~ 5.350GHz 該頻段限於室內使用。

Taiwan Class B Statement

Class B 設備的警告聲明

NIL

警告

本電池如果更換不正確會有爆炸的危險
請依製造商說明書處理用過之電池

Japan VCCI Class B Statement

情報処理装置等電波障害自主規制について

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議
会 (VCCI) の基準に基づくクラス B 情報技術装置で
す。この装置は家庭環境で使用されることを目的と
していますが、この装置がラジオやテレビジョン受
信機に近接して使用されると、受信障害を引き起
すことがあります。

取扱説明書に従って正しい取扱をしてください。

Russia



MO04

Oplysninger om eksternt USB-modem

Hvis du slutter MacBook Pro til en telefonlinje vha. et
eksternt USB-modem, henvises til oplysningerne om
telekommunikation i dokumentationen til modemmet.

ENERGY STAR® Compliance



As an ENERGY STAR® partner, Apple has determined that
standard configurations of this product meet the ENERGY
STAR® guidelines for energy efficiency. The ENERGY STAR®
program is a partnership with electronic equipment
manufacturers to promote energy-efficient products.
Reducing energy consumption of products saves money and
helps conserve valuable resources.

This computer is shipped with power management enabled
with the computer set to sleep after 10 minutes of user
inactivity. To wake your computer, click the mouse or
trackpad button or press any key on the keyboard.

For more information about ENERGY STAR®, visit:
www.energystar.gov

Oplysninger om bortskaffelse og genbrug



Dette symbol betyder, at produktet skal bortskaffes i henhold til gældende love og regler. Når produktet er udtjent, skal du kontakte Apple eller de lokale myndigheder for at få at vide, hvordan produktet kan genbruges.

Der findes oplysninger om Apples genbrugsprogram på: www.apple.com/dk/recycling.

European Union—Disposal Information



The symbol above means that according to local laws and regulations your product should be disposed of separately from household waste. When this product reaches its end of life, take it to a collection point designated by local authorities. Some collection points accept products for free. The separate collection and recycling of your product at the time of disposal will help conserve natural resources and ensure that it is recycled in a manner that protects human health and the environment.

Türkiye

EEE yönetmeliğine (Elektrikli ve Elektronik Eşyalarda Bazı Zararlı Maddelerin Kullanımının Sınırlanırılmasına Dair Yönetmelik) uygundur.

Brasil—Informações sobre descarte e reciclagem



O símbolo acima indica que este produto e/ou sua bateria não devem ser descartadas no lixo doméstico. Quando decidir descartar este produto e/ou sua bateria, faça-o de acordo com as leis e diretrizes ambientais locais. Para informações sobre o programa de reciclagem da Apple, pontos de coleta e telefone de informações, visite www.apple.com/br/environment.

Oplysninger om bortskaffelse af batterier

Brugte batterier skal genbruges eller destrueres i henhold til gældende regler.

Deutschland: Dieses Gerät enthält Batterien. Bitte nicht in den Hausmüll werfen. Entsorgen Sie dieses Gerät am Ende seines Lebenszyklus entsprechend der maßgeblichen gesetzlichen Regelungen.

Nederlands: Gebruikte batterijen kunnen worden ingeleverd bij de chemokar of in een speciale batterijcontainer voor klein chemisch afval (kca) worden gedeponeerd.

台灣



廢電池請回收

China Battery Statement

警告：不要刺破或焚烧。该电池不含水银。

Taiwan Battery Statement

警告：請勿戳刺或焚燒。此電池不含汞。

Udskifte batteriet

Det udskiftelige batteri må kun udskiftes af Apple eller en Apple Authorized Service Provider. Du kan få flere oplysninger om udskiftning af batterier på adressen: <http://www.apple.com/dk/batteries/replacements.html>

Battery Charger Efficiency



中国

有毒或 有害物质	零部件				
	电路板	显示屏	电池组	附件	电源 适配器
铅 (Pb)	X	X	X	X	X
汞 (Hg)	0	0	0	0	0
镉 (Cd)	0	0	0	0	0
六价铬 (Cr, VI)	0	0	0	0	0
多溴联苯 (PBB)	0	0	0	0	0
多溴二苯醚 (PBDE)	0	0	0	0	0

0: 表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 SJ/T 11363-2006 规定的限量要求以下。

X: 表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 SJ/T 11363-2006 规定的限量要求。

根据中国电子行业标准 SJ/T11364-2006 和相关的中国政府法规，本产品及其某些内部或外部组件上可能带有环保使用期限标识。取决于组件和组件制造商，产品及其组件上的使用期限标识可能有所不同。组件上的使用期限标识优先于产品上任何与之相冲突的或不同的环保使用期限标识。



Softwarelicensaftale

Brugen af MacBook Pro er underlagt licensbetingelserne for software fra Apple og tredjeparter, som findes på: www.apple.com/legal/sla

Apple - Et (1) års begrænset garanti - Mac

Gælder kun for produkter fra Apple

SAMPIL MED FORBRUGERBESKYTTESREGLERNE
DENNE GARANTI GIVER DIG SPECIFIKKE JURIDISKE RETTIGHEDER, OG DU HAR MULIGVIS ANDRE RETTIGHEDER, DER KAN VARIERE EFTER STAT (ELLER EFTER LAND ELLER OMRÅDE). MEDMINDRE DET ER MULIGT I HENHOLD TIL GÆLDENDE RET, UDELUKKER, BEGRÆNSER ELLER ÆNDRER APPLE IKKE ANDRE RETTIGHEDER, DU MÅTTE HAVE, HERUNDER RETTIGHEDER SOM FØLGE AF MANGLER VED PRODUKTET I FORHOLD TIL HVAD DER MÅTTE VÆRE AFTALT. FOR ET FULD T OVERBLIK OVER DINE RETTIGHEDER HENVISES TIL LOVGIVNINGEN I DIT LAND, OMRÅDE ELLER STAT.

FOR DANSKE FORBRUGERE ER RETTIGHEDERNE I HENHOLD TIL DENNE GARANTI EN TILFØJELSE TIL, OG HAR INGEN INDFLYDELSE PÅ, DINE UFRAVIGELIGE RETTIGHEDER EFTER KØBELOVEN, HERUNDER RETTEN TIL AT REKLAMERE OVER MANGLER INDTIL UDLOBET AF DEN HERI FATSATTE SENESTE REKLAMATIONSFRIST, SOM ER 2 ÅR REGNET FRA KØBET.

GARANTIBEGRÆNSNINGER, DER KAN HAVE INDFLYDELSE PÅ FORBRUGERBESKYTTESREGLER I DET OMFANG DET ER MULIGT I HENHOLD TIL GÆLDENDE RET, ER DENNE GARANTI OG DE HERI BESKRIVNE RETSMIDLER UDTØMMENDE OG TRÆDER I STEDET FOR ALLE ANDRE GARANTIER, RETSMIDLER OG VILKÅR, HVAD ENTEN DE ER MUNDTLIGE, SKRIFTLIGE, LOVBESTEMTE, UDTRYKKELEGE ELLER UNDERFORSTÅEDE. APPLE FRASKRIVER SIG ALLE LOVBESTEMTE OG UNDERFORSTÅEDE GARANTIER, HERUNDER UDEN BEGRÆNSNING ENHVER GARANTI FOR SÆLGBARHED OG EGNETHED TIL ET BESTEMT FORMÅL SAMT GARANTI MOD SKULTE ELLER IBOENDE FEJL, I DET OMFANG DET ER MULIGT I HENHOLD TIL GÆLDENDE RET. SÅFREMT APPLE EFTER GÆLDENDE RET IKKE KAN FRASKRIVE SIG LOVBESTEMTE ELLER UNDERFORSTÅEDE GARANTIER, SKAL ALLE SÅDANNE GARANTIER VÆRE BEGRÆNSEDE I HENSEENDE TIL VARIGHED TIL DENNE UDTRYKKELEGE GARANTIS VARIGHED OG I HENSEENDE TIL INDHOLD TIL DEN NEDENFOR BESKRIVNE REPARATIONS- ELLER OMBYTNINGSSERVICE EFTER KVALS VALG. VISSE STATER (LANDE OG OMRÅDER) TILLADER IKKE BEGRÆNSNINGER I, HVOR LÆNGE EN UNDERFORSTÅET GARANTI (ELLER BETINGELSE) MÅ VARE, SÅ OVENNÆVNTE BEGRÆNSNINGER GÆLDER MULIGVIS IKKE FOR DIG.

HVAD ER DÆKKET AF DENNE GARANTI? Apple garanterer, at hardwareproduktet fra Apple og tilbehøret indeholdt i den originale emballage ("Apple Produktet") er fri for materiale- og fabriktionsfejl ved normal brug i overensstemmelse med Apples udstedte retningslinjer i en periode på ET

(1) ÅR fra datoen for den oprindelige slutbrugs køb ("Garanti-perioden"). Apples udstedte retningslinjer omfatter, men er ikke begrænset til oplysninger indeholdt i tekniske specifikationer, brugermanualer og servicemeddelelser.

HVAD ER IKKE DÆKKET AF DENNE GARANTI? Denne garanti gælder ikke for hardware eller software, der ikke er fremstillet af Apple, selv om den måtte være pakket eller solgt sammen med hardware fra Apple. Andre producenter, leverandører eller udgivere end Apple kan yde særskilt garanti over for dig, men Apple leverer deres produkter "SOM DE ER OG FOREFINDES"; i det omfang det er muligt efter gældende ret. Software, der forhandles af Apple uden anvendelse af såvel som uden Apple-varemærket (herunder men ikke begrænset til systemssoftware), er ikke dækket af denne garanti. Der henvises til licensaftalen for softwaren for nærmere oplysninger om dine rettigheder i den forbindelse. Apple garanterer ikke, at Apple Produktet fungerer uden afbrydelse eller fejl. Apple er ikke ansvarlig for skader, der skyldes, at instruktioner vedrørende brug af Apple Produktet ikke er blevet fulgt.

Denne garanti gælder ikke: a) for forbrugsdele, f.eks. batterier, medmindre skaden er opstået på grund af materiale- eller fabriktionsfejl, b) for kosmetisk skade, herunder men ikke begrænset til ridser, buler og ødelagt plastic på porte, c) for skade, der skyldes brug sammen med produkter, der ikke er fra Apple, d) for skade, der skyldes ulykkestilfælde, misbrug, forkert brug, væskekontakt, brand, jordskælv eller andre udefra kommende årsager, e) for skade, der skyldes brug af Apple Produktet i strid med Apples udstedte retningslinjer, f) for skade, der skyldes service (herunder opgradering og udvidelser) udført af andre end Apples repræsentanter eller autoriserede Apple-servicecentre, g) for et Apple Produkt, der uden Apples skriftlige samtykke er ændret med hensyn til funktionalitet og ydeevne, h) for fejl, der skyldes normalt slid eller Apple Produktets alder, eller i) tilfælde, hvor serienummeret er blevet fjernet eller udvisket.

DINE FORPLIGTELSER HVIS DIT APPLE PRODUKT KAN LAGRE SOFTWAREPROGRAMMER, DATA ELLER ANDRE OPLYSNINGER, BØR DU LØBENDE TAGE BACKUP KOPIER AF DE OPLYSNINGER, DER ER LAGRET PÅ MEDIET FOR AT BESKYTTE INDHOLDET OG SOM EN SIKKERHED MOD FUNKTIONSFEJL.

Før du modtager garantiservice, kan Apple eller Apples repræsentanter kræve, at du fremviser bevis for købet, besvarer spørgsmål med henblik på at diagnosticere mulige problemer samt følger Apples procedurer for at opnå garantiservice. Før du indleverer dit Apple Produkt til garantiservice, bør du sørge for at tage en separat backup kopi af indholdet på lagringsmediet, fjerne alle personlige oplysninger, som du ønsker at beskytte, samt deaktiver alle adgangskoder.

DET ER MULIGT, AT INDHOLDET PÅ APPLE PRODUKTETS LAGRINGSMEDIET GÅR TABT, ERSTATTES ELLER REFORMATERES UNDER GARANTISERVICEN. I GIVET FALD ER APPLE OG APPLES REPRÆSENTANTER IKKE ANSVARLIGE FOR TAB AF

SOFTWAREPROGRAMMER, DATA ELLER ANDRE OPLYSNINGER, DER ER LAGRET PÅ MEDIET ELLER NOGEN ANDEN DEL AF DET SERVICEREDE APPLE PRODUKT.

Efter garantiservicen returneres dit Apple Produkt eller et erstatningsprodukt til dig med den oprindelige konfiguration, som dit Apple Produkt havde på købstidspunktet, bortset fra eventuelle opdateringer. Du skal selv sørge for at geninstallere alle andre softwareprogrammer, data og oplysninger. Gendannelse og geninstallation af andre softwareprogrammer, data og oplysninger er ikke dækket af denne garanti.

HVAD VIL APPLE GØRE I TILFÆLDE AF GARANTIBRUD? Hvis du i løbet af Garantiperioden fremsætter et gyldigt krav over for Apple eller Apples autoriserede serviceudbydere, kan Apple efter eget valg (i) reparere Apple Produktet ved brug af nye eller tidligere brugte dele, der med hensyn til ydeevne og stabilitet svarer til nye dele, (ii) ombytte Apple Produktet med et produkt, der funktionsmæssigt mindst svarer til Apple Produktet, og som er dannet af nye og/eller tidligere brugte dele, der med hensyn til ydeevne og stabilitet svarer til nye dele, eller (iii) refundere købesummen for Apple Produktet.

Apple kan forlange, at du udskifter visse dele eller produkter, der kan udskiftes af brugere. For udskiftede dele og produkter, herunder dele, som brugeren har udskiftet i overensstemmelse med Apples instrukser, gælder garantien i den resterende garantiperiode for Apple Produktet eller i 90 dage fra udskiftningen eller reparationen, hvis denne periode er længere end den resterende garantiperiode. Ved udskiftning af et produkt eller en del eller ved tilbagebetaling af købesummen bliver det nye produkt eller den nye del din ejendom, og det/den udskiftede eller tilbagetagne produkt eller del bliver Apples ejendom.

HVORDAN OPNÅS GARANTISERVICE? Benyt venligst nedennævnte muligheder for online hjælp, inden du anmoder om garantiservice. Hvis Apple Produktet herefter stadig ikke fungerer, som det skal, kan du kontakte Apples repræsentanter, eller, hvor en sådan findes i området, en Apple-ejet forretning (Apple Retail Store), eller et autoriseret Apple-servicecenter (Apple Authorized Service Providers), jf. nedenfor. Apples repræsentanter eller det autoriserede Apple-servicecenter vil hjælpe med at afgøre, om dit Apple Produkt kræver service, og i givet fald informere dig om, hvordan Apple vil yde servicen. Når du kontakter Apple telefonisk, kan der påløbe andre afgifter, afhængigt af hvor du ringer fra. Nedenfor følger online information med nærmere detaljer om, hvordan der opnås garantiservice.

GARANTISERVICEMULIGHEDER Apple kan yde service på en eller flere af følgende måder:

(i) Indleveringsservice. Du kan returnere dit Apple Produkt til en Apple-ejet forretning eller et Apple-servicecenter, der tilbyder indleveringsservice. Servicen udføres enten på stedet, eller den Apple-ejede forretning eller Apple-servicecenteret sender dit Apple Produkt til service på et Apple-reparationsværksted. Når du får besked om, at servicen er udført, skal du straks afhente Apple Produktet

hos den Apple-ejede forretning eller Apple-servicecenteret. Ellers vil Apple Produktet blive sendt direkte til dit opholdssted fra Apple-servicecenteret.

(ii) Indsendelsesservice. Hvis Apple fastslår, at indsendelsesservice gælder for dit Apple Produkt, sender Apple dig forudbetalte fragsedler og eventuelt indpakningsmateriale, således at du kan sende dit Apple Produkt til en Apple-ejet forretning eller et Apple-servicecenter i overensstemmelse med Apples anvisninger. Når servicen er udført, returnerer den Apple-ejede forretning eller Apple-servicecenteret Apple Produktet til dig. Apple betaler for fragt til og fra dit opholdssted, forudsat at du følger alle anvisninger.

(iii) Gør-det-selv service. Ved gør-det-selv service er det muligt for dig selv at servicere dit Apple Produkt. Hvis gør-det-selv service er en mulighed i den givne situation, gælder følgende procedure.

(a) Service, hvor Apple kræver, at det udskiftede produkt eller den udskiftede del returneres. Apple kan kræve kreditkortgodkendelse som sikkerhed for detaljprisen på erstatningsproduktet eller -delen samt eventuelle fragtomkostninger. Hvis du ikke er i stand til at tilvejebringe kreditkortgodkendelse, kan du måske ikke benytte gør-det-selv service, og Apple vil tilbyde alternative serviceløsninger. Apple sender dig et erstatningsprodukt eller en erstatningsdel sammen med eventuelle installationsinstruktioner samt oplysninger om returnering af det udskiftede produkt eller den udskiftede del. Hvis du følger instruktionerne, vil Apple annullere kreditkortgodkendelsen, således at du ikke bliver opkrævet for produktet eller delen eller fragt til og fra dit opholdssted. Hvis du ikke returnerer det udskiftede produkt eller den udskiftede del i henhold til instruktionerne eller returnerer et udskiftet produkt eller en udskiftet del, der ikke er berettiget til service, vil Apple hæve det godkendte beløb på kreditkortet.

(b) Service, hvor Apple ikke kræver, at det udskiftede produkt eller den udskiftede del returneres. Apple sender dig gratis et erstatningsprodukt eller en erstatningsdel ledsaget af eventuelle installationsinstruktioner samt oplysninger om bortskaffelse af det udskiftede produkt eller den udskiftede del.

(c) Apple er ikke ansvarlig for eventuelle udgifter til arbejds løn, du pådrager dig i forbindelse med gør-det-selv service. Hvis du har brug for yderligere hjælp, kan du kontakte Apple på nedenstående telefonnummer.

Apple forbeholder sig ret til at ændre de måder, hvorpå Apple kan yde garantiservice, og til at afgøre, hvilken service der gælder for dit Apple Produkt. Service er begrænset til de muligheder, der er tilgængelige i det land, hvor der anmodes om service. Servicemuligheder, reserveredes tilgængelighed og responstider kan variere efter land. Du skal eventuelt selv betale fragt- og ekspeditionsomkostninger, hvis Apple Produktet ikke kan serviceres i det land, hvor det befinder sig. Hvis du anmoder om service i et andet land end købslandet, skal du overholde alle gældende import- og

eksportlove og regler samt betale told, moms og andre afgifter og gebyrer. Ved international service kan Apple reparere eller udskefte produkter og dele med tilsvarende produkter og dele, der opfylder lokale normer.

ANSVARSBEGRÆNSNING MEDMINDRE ANDET ER ANGIVET I DENNE GARANTI OG I VIDEST MULIGT OMFANG EFTER GÆLDENDE RET, ER APPLE IKKE ANSVARLIG FOR DIREKTE SKADER, SÆRLIGE SKADER, HÆNDELIGE SKADER ELLER FØLGESKADER, DET VÆRE SIG SOM FØLGE AF MISLIGHOLDELSE AF GARANTIVILKÅR, VILKÅR I ØVRIGT ELLER PÅ ANDET GRUNDLAG, HERUNDER MEN IKKE BEGRÆNSET TIL BRUGSTAB, INDTÆGTSTAB, TAB AF FAKTISK ELLER FORVENTET FORTJENESTE (HERUNDER TAB AF FORTJENESTE PÅ KONTRAKTER), TAB AF BRUG AF PENGE, TAB AF FORVENTET BESPARELSE, DRIFTSTAB, TAB AF MULIGHEDER, TAB AF GOODWILL, TAB AF ANSEELSE, TAB, BESKADIGELSE, KOMPROMITTERING ELLER ØDELÆGGEELSE AF DATA ELLER ETHVERT ØVRIGT INDIREKTE TAB ELLER FØLGETAB ELLER ENHVER ØVRIG FØLGESKADE UANSET ÅRSAG, HERUNDER SOM FØLGE AF OMBYTNING AF UDSTYR OG EJENDOM, OMKOSTNINGER VED GENDANNELSE, PROGRAMMERING ELLER REPRODUKTION AF PROGRAMMER ELLER DATA LAGRET ELLER BRUGT SAMMEN MED APPLE PRODUKTET ELLER ETHVERT MISLYKKET FORSØG PÅ AT OPRETHOLDE DEN FORTROLIGE KARAKTER AF DATA, DER ER LAGRET PÅ APPLE PRODUKTET.

FORANSTÅENDE BEGRÆNSNING OMFATTER IKKE KRAV SOM FØLGE AF DØDSFALD ELLER PERSONSKADE ELLER ET LOVBESTEMT ANSVAR FOR FORSÆTLIGE ELLER GROFT UAGTSOMME HANDLINGER OG/ELLER UNDLADELSER. APPLE GIVER UDTRYKKELT INGEN GARANTI FOR, AT ET APPLE PRODUKT KAN REPARERES ELLER OMBYTTES I HENHOLD TIL DENNE GARANTI UDEN RISIKO FOR ELLER TAB AF PROGRAMMER ELLER DATA.

VISSE STATER (LANDE OG OMRÅDER) TILLADER IKKE FRASKRIVELSE ELLER BEGRÆNSNING AF HÆNDELIGE SKADER ELLER FØLGESKADER, SÅ OVENNÆVNTE BEGRÆNSNING ELLER FRASKRIVELSE GÆLDER MULIGVIS IKKE FOR DIG.

DATABESKYTTELSE Apple vedligeholder og benytter kundeoplysninger i overensstemmelse med Apple Customer Privacy Policy, der kan ses på www.apple.com/legal/warranty/privacy.

GENERELLE VILKÅR Ingen Apple-forhandler, -agent eller -medarbejder er bemyndiget til at ændre, forlænge eller udvide denne garanti. Såfremt en bestemmelse erklæres ulovlig eller uden retskraft, skal dette ikke påvirke lovligheden eller retskraften af de resterende bestemmelser. Denne garanti er underlagt og skal fortolkes i henhold til lovgivningen i det land, hvor Apple Produktet er købt. Ved "Apple" forstås i denne garanti det Apple-selskab, som der henvises til i slutningen af dokumentet, afhængigt af i hvilket land eller område Apple Produktet er købt. Apple eller dets senere retserhververe er garantigiver under denne garanti.

ONLINE-OPLYSNINGER Flere oplysninger om følgende er tilgængelige online:

International Support Information	www.apple.com/support/country
Apple Authorized Service Providers	support.apple.com/kb/HT1434
Apple Retail Store	www.apple.com/retail/storelist/
Apple Support and Service	support.apple.com/kb/HE57
Apple Complimentary Support	www.apple.com/support/country/index.html?dest=complimentary

Garant Efter Købsområde Eller Købsland

Købsområde/-land	Adresse
AMERIKA	
Brasilien	Apple Computer Brasil Ltda Av. Cidade Jardim 400, 2 Andar, Sao Paulo, SP Brasil 01454-901
Canada	Apple Canada Inc. 7495 Birchmount Rd.; Markham, Ontario, Canada; L3R 5G2 Canada
Mexico	Apple Operations Mexico, S.A. de C.V. Prolongación Paseo de la Reforma #600, Suite 132, Colonia Peña Blanca, Santa Fé, Delegación Álvaro Obregón, México D. F., CP 01210, México
U.S.A.	Apple Inc. 1 Infinite Loop; Cupertino, CA 95014, U.S.A.
EUROPA, MELLEMLØSTEN OG AFRIKA	
Alle lande	Apple Distribution International Hollyhill Industrial Estate Hollyhill, Cork, Republic of Ireland
ASIEN	
Australien, New Zealand, Fiji, Papua Ny Guinea, Vanuatu	Apple Pty. Limited PO Box A2629, Sydney South, NSW 1235, Australia
Hong Kong	Apple Asia Limited 2401 Tower One, Times Square, Causeway Bay; Hong Kong
Indien	Apple India Private Ltd. 19th Floor, Concorde Tower C, UB City No 24, Vittal Mallya Road, Bangalore 560-001, India

Kobsområde/-land	Adresse
Japan	Apple Japan, Inc. 3-20-2 Nishishinjuku, Shinjuku-ku, Tokyo, Japan
Korea	Apple Korea Ltd. 3201, ASEM Tower; 159, Samsung-dong, Gangnam- Gu; Seoul 135-798, Republic of Korea
Afghanistan, Bangladesh, Bhutan, Brunei, Cambodia, Guam, Indonesien, Laos, Singapore, Malaysia, Nepal, Pakistan, Filippinerne, Sri Lanka, Vietnam	Apple South Asia Pte. Ltd. 7 Ang Mo Kio Street 64 Singapore 569086
Kina	Apple Computer Trading (Shanghai) Co. Ltd. Room 1815, No. 1 Jilong Road, Waigaoqiao Free Trade Zone, Shanghai 200131 Chinaa
Thailand	25th Floor, Suite B2, Siam Tower, 989 Rama 1 Road, Pataumwan, Bangkok, 10330
Taiwan	Apple Asia LLC 16A, No. 333 Tun Hwa S. Road. Sec. 2, Taipei, Taiwan 106
Øvrige Asien	Apple Inc. 1 Infinite Loop; Cupertino, CA 95014, U.S.A.

032212 Mac Warranty Danish v2

© 2012 Apple Inc. Alle rettigheder forbeholdes.

Apple, Apple-logoet, AirPort Extreme, iPod, Mac, MacBook og MagSafe er varemærker tilhørende Apple Inc. og registreret i USA og andre lande. Apple Store og AppleCare er servicemærker tilhørende Apple Inc. og registreret i USA og andre lande. Bluetooth®-mærket og -logoer er registrerede varemærker ejet af Bluetooth SIG, Inc., og Apple Inc. bruger disse mærker i henhold til en licensaftale. ENERGY STAR® er et amerikansk registreret varemærke.

DK034-6359-A

Printed in XXXX